

Initiatives ministérielles

Des voix: Oui.

Le président suppléant (M. Paproski): Que tous ceux qui sont contre veuillent bien dire non.

Des voix: Non.

Le président suppléant (M. Paproski): À mon avis, les non l'emportent.

Et plus de cinq députés s'étant levés:

Le président suppléant (M. Paproski): Conformément au paragraphe 76(8) du Règlement, le vote par appel nominal sur la motion est différé.

La Chambre procédera maintenant aux votes par appel nominal différés à l'étape du rapport.

Le premier vote porte sur la motion n° 1 inscrite au nom de M. Ferguson et il s'applique aussi aux motions n°s 3 et 6.

Convoquez les députés.

(La motion, mise aux voix, est rejetée.)

(Vote No 273)

POUR

Députés

Althouse	Arseneault
Axworthy (Saskatoon—Clark's Crossing)	Benjamin
Blondin	Boudria
Brewin	Butland
Callbeck	Catterall
Crawford	de Jong
Dionne	Duhamel
Ferguson	Flis
Fontana	Foster
Gaffney	Gagliano
Gardiner	Gauthier
Harvard	Harvey (Edmonton East)
Heap	Hopkins
Hovdebo	Hunter
Kaplan	Keyes
Kilger (Stormont—Dundas)	Kristiansen
Langan (Mission—Coquitlam)	Langdon (Essex—Windsor)
Laporte	Lee
MacDonald (Dartmouth)	MacLaren
Maheu	Manley
Marleau	McCurdy
McGuire	McLaughlin
Milliken	Mitchell
Nault	Nowlan
Nystrom	Parker
Peterson	Phinney
Pickard	Prud'homme
Rideout	Robichaud
Rodriguez	Simmons
Skelly (Comox—Alberni)	Speller
Stupich	Taylor
Vanclief	Volpe
Whittaker	Wood
Young (Gloucester)	Young (Beaches—Woodbine)—68

CONTRE

Députés

Anderson	Andre
Atkinson	Beatty
Belsher	Bernier
Bertrand	Bird
Bjornson	Blackburn (Jonquière)
Blais	Blenkarn
Bouchard (Roberval)	Boyer
Brightwell	Browes
Cadieux	Campbell (Vancouver Centre)
Cardiff	Casey
Chadwick	Champagne (Champlain)
Charest	Clark (Brandon—Souris)
Cole	Collins
Cook	Cooper
Corbeil	Côté
Couture	Crosbie (St. John's West)
Crosby (Halifax West)	Danis
DeBlois	de Cotret
Desjardins	Dick
Dobbie	Domm
Dorin	Edwards
Epp	Fee
Feltham	Ferland
Fontaine	Gérin
Gibeau	Gray (Bonaventure—Îles-de-la-Madeleine)
Guilbault	Harvey (Chicoutimi)
Hawkes	Hicks
Hockin	Hogue
Holtmann	Horner
Horning	Hudon
Hughes	Jelinek
Johnson	Jourdenais
Kempling	Langlois
Layton	Leblanc (Longueuil)
Littlechild	Lopez
MacDonald (Rosedale)	MacDougall (Timiskaming)
Malone	Marin
Mazankowski	McCreath
McDougall (St. Paul's)	McKnight
Monteith	Moore
Nicholson	Oberle
Plamondon	Plourde
Pronovost	Reid
Ricard	Richardson
Saint-Julien	Schneider
Shields	Siddon
Soetens	Sparrow
Stevenson	Tétreault
Thacker	Thompson
Thorkelson	Tremblay (Rosemont)
Tremblay (Québec—Est)	Tremblay (Lotbinière)
Turner (Halton—Peel)	Valcourt
Vankoughnet	Venne
Vincent	Weiner
White	Wilson (Swift Current—Maple Creek—Assiniboia)
Worthy—112	Wilson (Etobicoke Centre)

Le président suppléant (M. Paproski): Je déclare la motion rejetée. Je déclare aussi les motions n°s 3 et 6 rejetées.

Le vote suivant porte sur la motion n° 4 de M. Laporte. Le vote sur cette motion s'applique également aux motions n°s 5 et 7.

M. Gauthier: Monsieur le Président, vous constaterez que la Chambre est disposée à appliquer le vote précédent à celui-ci.